

2020年6月25日 堂區消息

福音：瑪十34-42
成為適當的門徒。

今天，我們在《羅馬書》第6章中聽到了我們在復活節守夜所讀的內容（即使我們今年不能參加）我們聽到了這一點：在洗禮中與基督同死同葬使獲得新的生命。這是關於基督徒新的生活。當基督徒不是一種意思的。

這是一種充滿挑戰的生活方式，需要專有技術生活和勤奮生活。

- 這**星期**：我基督徒生活的職責是什麼？
- 我將如何跟隨基督？
- 我將向誰提供“一杯冷水”或其他憐憫工作？



梵蒂岡新聞

天主聖言作為生命之言賜給了我們，祂能改變和更新，不判斷譴責，卻予以醫治，旨在施以寬恕。

天主聖言是我們腳步前的明燈！



教宗推文2020年6月22日

教宗方濟各邀請基督徒在敵意和迫害前，甚至在感到遭天主遺棄時，「不要害怕」，因為天主時時刻刻眷顧著我們。



教宗方濟各6月21日主日在梵蒂岡宗座大樓書房窗口帶領聚集在聖伯多祿廣場上的信眾誦念三鐘經

現在，比以往任何時候都要求把一切都集中在自己身上的主張是虛幻的，事實證明，使個人主義成為社會的指導原則是虛幻的。

教宗警告說，危機一過，很容易“陷入這種幻想”。
“很容易很快就忘記我們需要別人，有人照顧我們，給我們勇氣。

忘記我們所有人都需要天父伸出他的手。”

他說，向天父祈禱並祈求天父“不是一個幻想”。“幻覺就是想去
做！”
他說：“祈禱是靈魂的希望”



2020年6月20日教宗接見意大利北部倫巴第大區教會人士、民政當局、醫生、護士等醫護人員，以及民防局工作人員。倫巴第大區是意大利新冠疫情的重災區教宗向這些在第一線無私奉獻的人致謝。



伯多祿和保祿宗徒- 慶日

2020年6月29日，星期一

瑪竇16:13-19

“跟隨我”：伯多祿和保祿，蒙召作宗徒，被選拔成為傳天主的福音，這兩聖人信仰的榜樣不是完美的，但足以被基督揀選和愛。

我們也是：都得到愛和選擇跟隨耶穌基督。

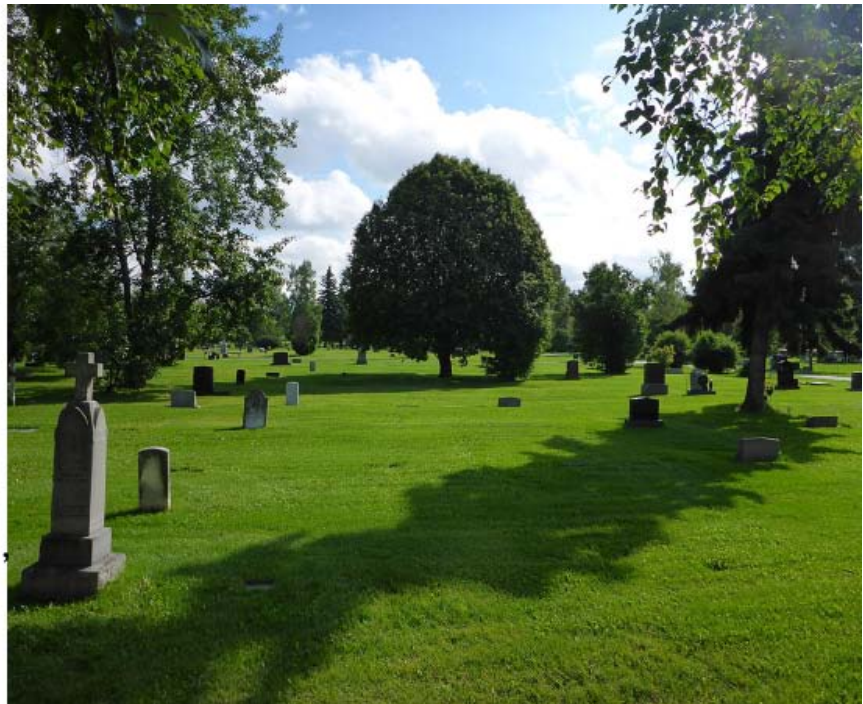
•這星期我將如何跟隨基督；我該怎麼做？



安息主懷功德 代禱

鄭蕙英姊妹
(Annie Lam母親) 於6月22日安息主懷，享耆壽97歲，殯葬彌撒已於6月25日在永援聖母堂舉行，

請大家繼續為其靈魂代禱，願她獲享天國的福樂，並求主安慰其家人，度過憂傷的時刻。





人生感語



心累

現在騙子真多，剛剛又看到新聞裏說儲戶存款消失，幾十萬不翼而飛。

我急忙騎自行車到銀行，趕緊插卡輸密碼查看。

還好，8塊錢還在，這才松了一口氣。
急死我了！

以後再也不看新聞了，心好累！

走出銀行，心更累了：8塊錢還在，自行車卻不見了...



深刻

剛剛在電梯間看見一小孩兒在吃雪糕，出於關心，順口告訴他：

“這麼涼的天，會吃壞身體的！”。

小孩告訴我，他的奶奶活了**103**歲。

我問：“吃雪糕吃的？”他說：“不是，我奶奶從來不管閒事！”多麼深刻！現在終於知道自己為什麼衰老得這麼快了！瞎操心操的.....



上主日奉獻: \$ 5,281



各位廣告客戶

藉此機會，首先感謝大家對永援聖母堂的支持和愛護，閣下在堂區通訊刊登廣告，實有助堂區通訊出版經費。

由於**COVID-19**的限制，堂區通訊已暫時停刊。由於貴機構已繳付全年贊助費用，為作補償，堂區將每週發送電子版堂區簡訊給教友，並附上廣告頁。此頁也將在聖堂網站發佈，及張貼在聖堂入口及出口處壁報板。

如有任何其他意見，請電郵 olph@telus.net，與堂區辦公室聯絡。懇請大家支持及諒解！主佑！



Thank you for your sponsorship! 謝謝你的贊助!

查詢電話 277 3888

St. Paul's Anglo-Chinese Pre-School
天主教聖保祿中英文幼兒園
園址: 202-204, 28th Ave. N.E. Calgary, AB T2E 2E1

MPro MATH™
Kid's Winter Coding Camp.
WWW.MATHPRO.CA/CODING

CODE COMBAT

- 8-11 歲
- Small Class Size
- Instructor Guided
- Turn-based coding (Python & more)
- Game Design 1 & 2

South, West, North Tel: 403-248-8111

亞省中文學校 The Chinese Academy
獲准中華人民共和國「世界華文教育示範學校」(1500名學生)
建校於: 社務路 校長: 梁小敏 法律顧問: 黃群大律師

國、粵語幼稚園(2歲起)至12年級及IB課程 設有獎學金及助學金

本校是唯一起與卡城公立教育局合作, 提供中文 International Baccalaureate (I.B.) Program 課程
John G. Diefenbaker, Sir Winston Churchill, Henry Wise Wood, Western Canada, Lester B. Pearson
上列高中學生畢業 I.B. 綜合證書可於當年內申請退回學費, 多間大學接受中文 I.B. 學分作為該大學學分

- 語言教育部認可課程 (雙語字/雙語字法) 及粵語班: 幼幼班、小學、初中各級、高中 G10 至 G12 (即 CH10, CH10, CH10) 及高中(老師指導獨立研習)課程, 每級3個學分, 共可獲十五學分, 幫助學生申請入讀大學及申請獎學金
- 初學中文班 Chinese for Beginners: 初學者相或國語中、小學班及學分班
- 華僑小學(非學分班): G12 英文提高班, 英文強化班, 數學補習班, 高中物理、化學及初中理科班, 國語口才訓練班, 英文演講口才班, 原語培訓課程, 日語文化班, 韓語文化班, 中學數學強化班, 美術班, 電子通訊, 戲劇班, 羽毛球班, 乒乓球班, 兒童舞蹈班, 校園技巧班/兒童合唱團, 棋藝班, 國際視聽及中國傳統班
- 成人班: 普通話會話, 粵語會話, 韓語文化班, 健康舞, 交際舞及武式太極拳健身班, 威化
- International Certificate: 學生可在亞省中文學校修讀三年中文課外 Project(項目), 可獲卡城公立教育局頒發證書, 可申請獎學金或資助入大學
- 校外 Campus: John G. Diefenbaker High School 4620 4 Street NW Calgary 星期六 Saturday 9 am - 4 pm
Sir John A. Macdonald School 4600 4 Street NW Calgary 星期六 Saturday 9 am - 4 pm

校務處及匯報地址 Office & Mailing Address:
華僑廣場 Madison 191, 1513 Centre St. NE., Calgary AB T2K 2R9 電話 Telephone: 403 777-7663
校務處辦公時間 Office Hours: 星期一至五 Tuesday to Thursday 9 am - 5 pm 星期六 Friday 9 am - 1 pm
電郵 E-mail: thechineseacademy@gmail.com 網址 Website: www.chineseacademy.ca
誠聘各級國、粵語語文老師 請電師展歷至本校, 合約約見

Patrick Yan
Right In Hairstyling & beauty Salon Ltd.
720 Edmonton Tr. N.E.
Tel: 403-230 1628
(由 C-Train 站乘 5 號巴士
北上至 27 Ave NE 下車)

星期一至五
Monday off
星期二至六 Tue-Sat
10 a.m.-7 p.m.
星期日 Sun
9 a.m.-4 p.m.

慧妍髮型屋

豪華裝修公司
Wonderful Home Renovations

- 土庫裝修
- 廚房翻新
- 浴室板台
- 瓷磚地板
- 水電安裝
- 室內外油漆
- 家居維修
- 大小工程

一律歡迎

200 萬工程保險
電話 587-998-1919 粵國英

真善美旅行社
GO-GO TRAVEL & TOURS (ALTA.) LTD.
Specializing in Cruises, Orient, Las Vegas

107, 1519 Centre Street NE
Calgary, Alberta, Canada T2E 2R9
電話 Tel: (403) 263 4033
傳真 Fax: (403) 261 8362
電子郵件 Email: gogotour@shaw.com

FORMULA AUTO SERVICES LTD.
方程式汽車服務有限公司

- 主理各類型入口及本地汽車
- 維修、保養
- 代客執照技術
- 專業執照技師
- 經驗豐富
- 先進儀器

Ken Chhan
291 0801
千禧 650 6502
4623 12th Street N.E.

REGISTRY Express
Authorized Agent for Alberta Registries

Our services include:

- Vehicle Registrations
- Operator License Renewals
- Corporate Registry (Full Service)
- Land Title Searches (Spin)
- PPR (Personal Property Registration & Search)
- Birth, Marriage & Death Certificates
- Marriage Licenses
- Road & Knowledge Testing
- Commissioner For Oaths

282-3820 North Hill Centre Mall #1841, 1632-14 Avenue N.W.

天主教華人永福聖母堂
Our Lady of Perpetual Help Parish
1000 44 Ave SW, Calgary, Alberta T2C 1M0
電話: 403-248-2111

敬啟者
• 主日學 • 聖母班
• 探訪病人 • 會友或貴客
• 查單 • 傳教分堂
• 協助青少年入讀天主教學校

詳情: www.ryshp.org

Driving School Inc.
5224 53 Street NW Calgary Alberta T2A 1M0
駕駛學校 403-202-0868

CLASS 5 DRIVING LESSON 十級車牌考試
FULL COURSE OR BRUSH UP COURSE AVAILABLE 十小時或補修課程
FOR MORE INFORMATION 詳情請電
PLEASE CONTACT NOW OR EASY LPI 預約查詢

CLEARCUT INSURANCE
卡誠保險

馮栢明 Pete Fung CIP, PFP, CRM
Insurance Broker
手機 403-850-2883
Email: pete@clearcutinsurance.ca
www.clearcutinsurance.ca/pete

1911-34 Avenue SW, Calgary, AB T2T 2G2
Office: 403-455-2290 Fax: 1-855-447-0822

保險專才為你服務

Thank you for your sponsorship! 謝謝你的贊助!

GSL
GSL Realty Ltd. 加利地產
#208, 111-3rd Avenue S.E.
Calgary, Alberta, Canada T2G 0B7



Goretti Law 羅露定儀
亞西元庭紀念會會員
Cell Phone #: 630 6087
Fax #: 255 8798
Email: goretti@gslgroup.com
物業投資•房屋買賣•專業誠信•服務可靠

Real Estate Company M.C.S. REALTY INC. REALTOR
Peter Leung 梁焜寧
手機 403-880-8622
Email: pleung18@yahoo.com
www.tred.com

11 5080 12A St. S.E. Calgary, AB T2G 5K9
Office: 403-270-4060 Fax: 403-476-5217 地產專才為你服務



Church Groups 堂區善會

- 松柏村 Senior Centre
- 牧靈關懷組 Pastoral Care Team
- 聖母會 Queen of China Club
- 聖母軍 Legion of Mary
- 公教家庭協會 Catholic Family Fellowship
- 信德小組 Faith Sharing Group
- 利瑪竇騎士會 Knights of Columbus
- 德思福同學會 Don Bosco
- 成人慕道班 Adult Catechism Class
- 主日學 Sunday School
- 青少年團 Youth Group
- 永遠聖母青年團 Young Adult Group
- 國語福音團 Mandarin Group
- 英文聖歌團 English Choir
- 佳播聖歌團 St. Gabriel Choir

任何查詢，請聯絡堂區辦事處。
Please contact Parish office for details
403-265-7926 alph@lalus.net

Jewels By Lisa

Custom Design 專營珠寶鑽石 代客設計

Jewellery & Watch repair 各類珠寶首飾 手錶修理

Gemologist Appraisal 珠寶鑑定 403.777.8018

新市廣場舖位#135號 #125 - 1028 Centre Street NW Calgary
電話: 403-271-8118 六天營業 (11am - 6pm) (逢星期三休息)

Dr. John Poon in family medicine
潘振鵬醫生診所



For appointment 預約
403-275-5300

Sponsor a Child Chalice 助養兒童

Sponsorship provides for a hungry child, medical care and the opportunity to go to school - reached out

你的助養 改善一個貧困 孩子的生命

Sharing Christ with those in need www.chalice.ca 1-800-776-6855

EVAN J. STRONG FUNERAL SERVICES
COMMEMORATIVE SERVICES
Serving the Catholic Community of Calgary
Providing a full range of Personalized Burial and Cremation Services at Affordable costs



EVAN J. STRONG 艾凡先生 Family owned and operated
President and Catholic Funeral Directors Website: www.evanstrong.com

265-1199 (24 Hours) 豐儉由人·保證滿意

服務 經驗 老練

LEYDEN'S FUNERAL HOME
CALGARY CHAPEL

Funeral Home, Cremation & Reception Centre
304-18th Avenue S.W. Calgary
www.leydens.com
Over 75 Years Of Service In Our Catholic Community.

For a FREE information kit
Call 403 228 4422

禮頓殯儀館
查詢及預約電話
Joana Ng 伍太
403-818-9975

Mountain View Memorial Gardens
山景墓園·山景殯儀館
提供殯儀、墓地、墓碑服務
查詢及預約電話
伍太 Joana Ng 818 9975



MCINNIS & HOLLOWAY FUNERAL HOMES

Website: www.mcinnisandholloway.com
Email: info@mcinnisandholloway.com

Chapel of the Bells
2727 Centre Street North
276 2298

Park Memorial Chapel
5700 Elbow Drive S.W.
243 8200

Eastside Memorial Chapel
5388 Memorial Drive N.E.
248 8585

